



নম্বর 202.9

নির্বাহী আদেশ

সাময়িক স্বগিতাদেশ ও আইনের পরিবর্তন অব্যাহত রাখা দুর্যোগকালীন পরিস্থিতিতে জরুরি অবস্থাসংক্রান্ত

যেখানে, 07 মার্চ 2020 তারিখে আমি নির্বাহী আদেশ নম্বর 202 জারি করি, যা স্টেটের সর্বত্র সমস্ত কাউন্টিগুলিতে স্টেটের দুর্যোগকালীন জরুরি অবস্থার কথা ঘোষণা করে;

যেখানে, COVID-19 এর ভ্রমণ সংশ্লিষ্ট ঘটনা এবং সম্প্রদায়ের সংস্পর্শজনিত সংক্রমণ উভয়ই নিউ ইয়র্ক স্টেটে নথিবদ্ধ করা হয়েছে এবং আরো অব্যাহত হতে পারে বলে প্রত্যাশা করা হচ্ছে;

যেখানে, করোনভাইরাস ডিজিজ 2019-এর জরুরি দুর্যোগের জন্য সময়োপযোগী ও কার্যকর প্রতিক্রিয়ার সুবিধার্থে, নিউ ইয়র্ক স্টেটের পক্ষে পণ্য, পরিষেবা, পেশাদারদের এবং সমস্ত ধরনের স্বৈচ্ছাসেবকদের সংগ্রহ, সমন্বয়, এবং স্থাপনের জন্য দ্রুত কাজ করতে সক্ষম হওয়া জরুরী; এবং

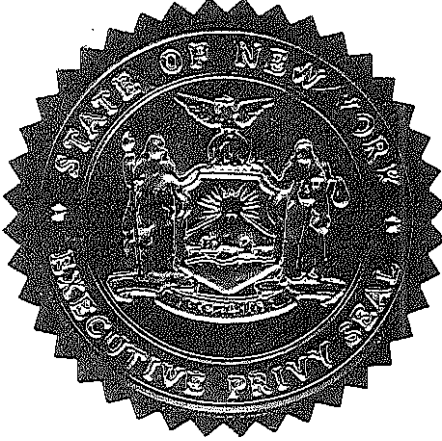
অতএব, এখন, আমি, নিউ ইয়র্ক স্টেটের গভর্নর,, অ্যান্ড্রু এম. কুউমো, নির্বাহী আইনের (Executive Law) অনুচ্ছেদ 2-B এর 29-a ধারার অধীনে আমার উপর ন্যস্ত কর্তব্যপালনের কর্তৃত্বের দ্বারা যে কোনও সংস্থার কোনও আইন, স্থানীয় আইন, অধ্যাদেশ, আদেশ, বিধি বা প্রবিধান বা এর অংশগুলো সাময়িকভাবে স্বগিত বা সংশোধন করার জন্য স্টেটের দুর্যোগকালীন জরুরি অবস্থা, যদি এই জাতীয় আইন, স্থানীয় আইন, অধ্যাদেশ, আদেশ, বিধি বা প্রবিধান মেনে চলতে হয় তবে দুর্যোগকালীন জরুরি পরিস্থিতি মোকাবেলায় প্রয়োজনীয় পদক্ষেপ বাধা দিতে বা বিলম্ব করতে হবে বা প্রয়োজনে এই ধরনের দুর্যোগ মোকাবেলায় সহায়তা বা সহযোগিতা করার প্রয়োজন হলে, আমি এতদ্বারা এই কার্যনির্বাহী আদেশের তারিখ এপ্রিল 20, 2020 থেকে সাময়িকভাবে স্বগিত বা সংশোধন করলাম:

- ব্যাংকিং আইনের (Banking Law) অনুচ্ছেদ 39-এর দুটি উপ-বিভাগকে এইভাবে সংশোধন করা হয়েছে যে এটিকে অনিরাপদ এবং সীমাহীন ব্যবসায়ের অনুশীলন হিসাবে গণ্য করা হবে

যদি, COVID-19 বৈশ্বিক মহামারীর প্রতিক্রিয়া হিসাবে, অধিদপ্তরের এখতিয়ারে থাকা কোনও ব্যাংক, আর্থিক অসচ্ছলতা আছে এমন কোনও ব্যক্তিকে বা ব্যবসাকে কোনরকম সহনশীলতা প্রদান না করে COVID-19 মহামারীতে নব্বই দিনের জন্য।

অতএব, এখন, কার্যনির্বাহী আইনের অনুচ্ছেদ 2-B এর 29-a ধারার অধীনে আমার উপর ন্যস্ত কর্তব্যপালনের কর্তৃত্বের দ্বারা দুর্যোগ মোকাবেলা করার জন্য প্রয়োজনীয় একটি দুর্যোগকালীন জরুরি সময়ে কোনও নির্দেশনা জারি করার ক্ষমতার মাধ্যমে, আমি এতদ্বারা কার্যনির্বাহী আদেশের নির্দেশাবলী জারি করছি নিম্নোক্ত সময় এপ্রিল 20, 2020 থেকে কার্যকর হবে:

- আর্থিক পরিষেবা অধিদপ্তরের (Department of Financial Services) অধীক্ষক যুক্তিসঙ্গত এবং বিচক্ষণ পরিস্থিতিতে COVID-19 মহামারীর কারণে যে কোনও অনুমতিপ্রাপ্ত বা নিয়ন্ত্রিত সংস্থা যা নিউ ইয়র্ক স্টেটের যেকোনো গ্রাহককে আর্থিক অসুবিধার সম্মুখীন ব্যক্তি বা সত্তা হিসেবে বন্ধকের জন্য অর্থ প্রদান প্রতিরোধের জন্য কোনও সুযোগ প্রদান করবেন তা নিশ্চিত করবেন। নিয়ন্ত্রক জরুরী বিধিসমূহ প্রচার করবেন যাতে প্রয়োজন হয় এইরকম ধৈর্যের জন্য আবেদনটি ভোক্তাদের জন্য বিস্তৃতরূপে উপলব্ধ করা উচিত এবং এই জাতীয় আবেদনটি কেবলমাত্র এই জাতীয় জরুরি অবস্থার জন্য সমস্ত যুক্তিসঙ্গত ও বিচক্ষণ পরিস্থিতিতে মঞ্জুর করা হবে।
- অধিকন্তু, অধীক্ষককে জরুরী বিধিবিধান জারি করার ক্ষমতা দেওয়া হবে, কেবল এই জরুরি অবস্থার জন্য, স্বয়ংক্রিয় গণনা যন্ত্র ব্যবহারের ফি, ওভারড্রাফ্ট ফি এবং ক্রেডিট কার্ডের বিলম্ব ফি, নিউ ইয়র্কের গ্রাহকদের উপর আর্থিক প্রভাব, লাইসেন্সপ্রাপ্ত বা নিয়ন্ত্রিত সত্তার সুরক্ষা ও নমনীয়তা এবং কোনও প্রযোজ্য ফেডারেল প্রয়োজনীয়তা বিবেচনা করে লাইসেন্সপ্রাপ্ত বা নিয়ন্ত্রিত সংস্থাগুলোর জন্য অধীক্ষকের প্রবিধানের মাধ্যমে সীমাবদ্ধ বা সংশোধন করা যেতে পারে।



গভর্নর কর্তৃক

গভর্নরের সচিব

দুই হাজার বিশ সালের মার্চ মাসের একুশতম

দিনে আমার স্বহস্তে এবং স্টেটের প্রাইভি

সিলে (Privy Seal) অ্যালবেনি সিটিতে

দেওয়া হয়েছে।